

Bid No.	9724005	رقم المناقصة	٩٧٢٤٠٠٥
Subject	supplying of (Laboratory apparatus)	الموضوع	تجهيز (أجهزة مختبرية)
Required Documents	1- Identification Chamber of Commerce.(classification- excellent) 2- Tax Clearance . 3- Company Registration documents.	الوثائق المطلوبة	١- هوية الغرفة التجارية للشركات والمكاتب المتخصصة (التصنيف / ممتاز) ٢- براءة ذمة ضريبية . ٣- أوراق تأسيس الشركة للمرة الاولى
Number of advertisement	First time	عدد مرات الاعلان	
Delivery time	(180) days .	مدة التجهيز	(١٨٠) يوما .
Type of budget	Operational budget.	نوع الموازنة	الموازنة التشغيلية
Estimated Cost	(\$493,000) four hundred ninety-three thousand US dollars.	الكلفة التخمينية	(\$٤٩٣,٠٠٠) اربعمائة وثلاثة وتسعون ألف دولار امريكى.
Bid bond amount	(\$ 9,000) only nine thousand US dollars.	التأمينات الاولية	(\$٩,٠٠٠) تسعة الاف دولار امريكى.



اعلان مناقصة استيرادية عامة

Advertisement of public Foreign Bid

تعلن شركة مصافي الشمال (ش.ع) إحدى تشكيلات وزارة النفط عن المناقصة العامة الاستيرادية للرقم (٩٧٢٤٠٠٥) المدرجة تفاصيلها أدناه فعلى الراغبين بالاشتراك ممن تتوفر فيهم الشروط القانونية مراجعة موقع الشركة الكائن في محافظة صلاح الدين / قضاء بيجي / الاستعلامات الخارجية / لجنة فتح العطاءات ، لاستلام نسخة من جدول المواصفات والوثائق المطلوبة مقابل مبلغ قدره (١٥٠,٠٠٠) فقط منته وخمسون ألف دينار عراقي غير قابل للرد إلا في حال إلغاءها أو تغيير أسلوب تنفيذها ، وأن آخر يوم لتسليم العطاءات هو يوم الاربعاء الموافق ٢٠٢٤/٤/١٧ قبل الساعة الواحدة ظهرا وفي حال صادف يوم الغلق عطلة رسمية فيكون تاريخ الغلق في أول يوم دوام رسمي يلي تاريخ العطلة أو الحظر ويتحمل من تحال بعهدته المناقصة أجور نشر الإعلان والرسوم القانونية.

Northern Refineries Company(N.R.C), one of the formations of the Iraqi Ministry of Oil, announces the general import tender (9724005), the details of which are listed below. Those wishing to participate who have the legal conditions must visit our headquarter company located in Salah al-Din - Baiji - External information - Bid Opening Committee to receive a copy from the table of specifications and required documents for an amount of (150,000) one hundred fifty thousand Iraqi dinars, which are not refundable except in the event of canceling the tender or changing the method of its execution. the bids should be delivered until Wednesday(17/4/2024) before One o'clock PM. and in case if it falls on an official holiday, so the closing date shall be on the first official working day following the date of the holiday or curfew. Whoever. The company which nominate award shall bear all legal fees and publishing of advertisement.

رقم المناقصة	9724005
الموضوع	تجهيز (أجهزة مختبرية)
الوثائق المطلوبة	١- هوية الغرف التجارية للشركات والمكاتب المتخصصة (التصنيف / ممتاز) ٢- براءة ذمة ضريبية. ٣- أوراق تأسيس الشركة.
عدد مرات الاعلان	المرّة الأولى
مدة التجهيز	(١٨٠) يوما .
نوع الموازنة	الموازنة التشغيلية
المكلفة التخمينية	(\$٤٩٣,٠٠٠) اربعمئة وثلاثة وتسعون ألف دولار امريكي.
التأمينات الأولية	(\$٩,٠٠٠) تسعة الاف دولار امريكي.
Bid No.	9724005
Subject	supplying of (Laboratory apparatus)
Required Documents	1- Identification Chamber of Commerce.(classification- excellent) 2- Tax Clearance . 3- Company Registration documents.
Number of advertisement	First time
Delivery time	(180) days .
Type of budget	Operational budget.
Estimated Cost	(\$493,000) four hundred ninety-three thousand US dollars.
Bid bond amount	(\$ 9,000) only nine thousand US dollars

يمكن الاطلاع على كافة الوثائق المطلوب ارفاقها مع العطاء والشروط التعاقدية ، من خلال الرجوع الى التعليمات الخاصة بمقدمي العطاءات لعقود تجهيز السلع الخاصة وضمن مرفقات المناقصة اعلاه على موقع شركتنا على الانترنت : <https://nrc.oil.gov.iq> .

- ❖ Please access on information (required documents and contractual conditions) by reviewing of (Special Instructions for Bidders) of Bid's documents A/M which posted on our website : <https://nrc.oil.gov.iq> .

عدنان محمد حمود
المدير العام
مجلس الإدارة
٢٠٢٤/٤/١٠
وكيل أول مدير الهيئة الفنية والتربوية



اعلان مناقصة استيراد عامة

Advertisement of public Foreign Bid

تعلن شركة مصافي الشمال (ش.ع) إحدى تشكيلات وزارة النفط عن المناقصة العامة الاستيرادية المرقمة (٩٧٢٤٠٠٥) المدرجة تفاصيلها أدناه فعلى الراغبين بالاشتراك ممن تتوفر فيهم الشروط القانونية مراجعة موقع الشركة الكائن في محافظة صلاح الدين / قضاء بيجي / الاستعلامات الخارجية / لجنة فتح العطاءات ، لاستلام نسخة من جدول المواصفات والوثائق المطلوبة مقابل قدره (١٥٠,٠٠٠) فقط مئة وخمسون ألف دينار عراقي غير قابل للرد إلا في حال إلغائها أو تغيير أسلوب تنفيذها، وإن أختريوم لتسليم العطاءات هو يوم الاربعاء الموافق ٢٠٢٤/٤/١٧ قبل الساعة الواحدة ظهرا وفي حال صادف يوم الغلق عطلة رسمية فيكون تاريخ الغلق في أول يوم دوام رسمي يلي تاريخ العطلة أو الحظر ويتحمل من تعال بعهدته المناقصة أجور نشر الإعلان والرسوم القانونية.

Northern Refineries Company(N.R.C), one of the formations of the Iraqi Ministry of Oil, announces the general import tender (9724005), the details of which are listed below. Those wishing to participate who have the legal conditions must visit our headquarter company located in Salah al-Din - Baiji - External information - Bid Opening Committee to receive a copy From the table of specifications and required documents for an amount of (150,000) one hundred fifty thousand Iraqi dinars, which are not refundable except in the event of canceling the tender or changing the method of its execution. the bids should be delivered until Wednesday(17/4/2024) before One o'clock PM. and in case if it falls on an official holiday, so the closing date shall be on the first official working day following the date of the holiday or curfew. Whoever, The company which nominate award shall bear all legal fees and publishing of advertisement.

Bid No.	9724005	رقم للمناقصة	٩٧٢٤٠٠٥
Subject	supplying of (Laboratory apparatus)	الموضوع	تجهيز (اجهزة مختبرية)
Required Documents	1- Identification Chamber of Commerce.(classification- excellent) 2- Tax Clearance . 3- Company Registration documents.	الوثائق المطلوبة	١- هوية الغرف التجارية للشركات والمكاتب المتخصصة (التصنيف / ممتاز) ٢- براءة ذمة ضريبية . ٣- أوراق تأسيس الشركة.
Number of advertisement	First time	عدد مرات الاعلان	للمرة الاولى
Delivery time	(180) days .	مدة التجهيز	(١٨٠) يوما -
Type of budget	Operational budget.	نوع الموازنة	الموازنة التشغيلية
Estimated Cost	(\$493,000) four hundred ninety-three thousand US dollars.	الكلفة التخمينية	(\$٤٩٣,٠٠٠) اربعمائة وثلاثة وتسعون ألف دولار امريكي
Bid bond amount	(\$ 9,000) only nine thousand US dollars	التأمينات الاولى	(\$٩,٠٠٠) تسعة الاف دولار امريكي .

يمكن الاطلاع على كافة الوثائق المطلوب ارفاقها مع العطاء والشروط التعاقدية ، من خلال الرجوع الى التعليمات الخاصة بمقدمي العطاءات لعقود تجهيز السلع الخاصة وضمن مرفقات المناقصة اعلاه على موقع شركتنا على الانترنت : <https://nrc.oil.gov.iq> .

Please access on information (required documents and contractual conditions) by reviewing of (Special Instructions for Bidders) of Bid's documents A/M which posted on our website : <https://nrc.oil.gov.iq> .

عبدنان محمد حمود
المدير العام
مجلس الادارة
٢٠٢٤/٤/١٧
مكتب المدير العام - الصادر المركزي
Republic Of Iraq - Ministry Of Oil
الجمهورية العراقية - وزارة النفط
شركة مصافي الشمال
مكتب المدير العام - الصادر المركزي